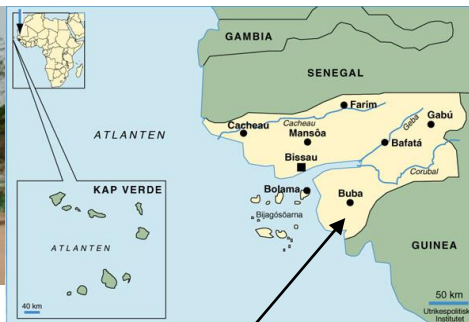


# NYHETSREV nr 2 / 2013-11-10

## från Gun och Ulf Fransson i Cacine, Guinea-Bissau



*Skolan i Cacine*



*Cacine*



*En av bygatorna i Cacine*

### Hej igen alla afrikaintresserade!

Under oktober har vi åter varit i Cacine. Resan dit gick med Royal Air Maroc via Casablanca. Halva priset mot vad vi brukar betala, men lite osäkrare tidtabeller som ändras vartefter. Men man får vad man betalar för. Allt gick utmärkt med två extra dagar i Casablanca. Den här gången följde Sofia Karlsson och Martin Nilsson från Jönköping med oss. Det var helt fantastiskt att de följde med. De är IT-ingenjörer och har mycket kunskap som kommer väl till pass i Cacine både på radiostationen och i skolans IT-undervisning. De arbetar som volontärer i 3 månader.

I Bissau möttes vi naturligtvis av Valberto Oliveira, Sana Queta från skolan i Cacine och Ezequiel da Silva som är vår scoutkontakt i landet. Regnet hade förstört vägarna i sta'n, men vi kom fram. El och vatten saknades, så allt var mörkt. Martin och Sofia gick ut i ösregnet och duschade, så de anpassade sig direkt. Efter en dag var det dags att resa till Cacine. Amancio fick också köra en bil för att vi skulle få med all utrustning till skolan och radiostationen.



*Vägarna regnar sönder under regnperioden*

Gun och Ulf stannade i några byar utmed vägen för att hälsa på bl.a Sanas föräldrar och överlämna fotografier. Under tiden fick Valbertos bil problem med vattenpumpen (efter halva vägen). Resan stoppades ofrivilligt utanför en hydda. Sofia och Martin fick genast uppleva den självklara gästfriheten i Guinea-Bissau. De blev in-



*Sofia och Martin intar måltiden hos familjen!.*

bjudna till att dela familjens måltid, ris och något till och få en plats i skuggan. Det gick ingen nöd på dem.



*Sanas familj*

Amancio skjutsade oss, Gun och Ulf, till Cacine och åkte sedan för att hjälpa de övriga. Vattenpumpen gick inte att laga, så färden till Cacine gick med Amancios bil. Valbertos bil fick Amancio ta hand om senare. Alla kom välbehållna fram efter en lång dags resa på sönderregnade vägar.

Skönt att åter komma till vår hydda! Det kändes som att komma hem! Många var de som hälsade oss välkomna och många överraskningar hade förberetts av många.



Frukosten intogs i vår mathyddan . Regnet och stormen hade dragit med sig grästaket och nu var det plåttak. Inte lika vackert men regntätt.

→  
*Nya "mathyddan" och gamla*



Dags för rundvandring i byn. Mitt emot skolan möttes vi av en fantastisk överraskning. Mot alla våra odds, hade Sana lyckats med sina bröders hjälp att bygga en hydda av lerblocken vi såg i februari. En glädjande syn! Han har fått kämpa med tillstånd och material, men nu var det nästan klart.



*Sanas saltorkade lertegel*



*Huset den 8/10 2013*

Nere vid hamnen var högvattnet högre än normalt, på grund av allt regnande. Det har regnat mer än normalt detta år. Under vår promenad fick Sofia och Martin träffa många cacinebor. Alla var glada för att de ska hjälpa till under tre månader. Vi tittade på fiskeprojektet, japanskt och nu även sydkoreanskt.



Efter lunch gick vi till radiostationen för att se vad som hade hänt. Vägen dit var annorlunda nu mot under torrperioden. Allt var grönt och djungeln var verkligen tät.



Oj, vilken överraskning att se allt som hänt sedan sist! Stängsel, snyggt runt huset och vilken syn när vi blev mötta i receptionen!





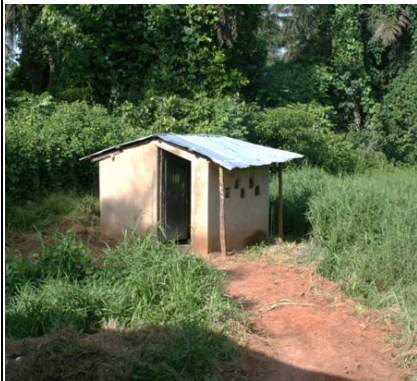
Datakursen under sommarlovet var i full gång både på för- och eftermiddagarna. Valberto hade lyckats få en datalärare för att leda dessa kurser. Eleverna kommer sedan att få hjälpa till på radiostationen. AAEGB tavla med sponsorer Vilket lyft och vilken utrustning!



Det är många som har varit med om att förverkliga drömmen om en radiostation: Mixemle, Radio Jönköping, Rotary,

*Dataundervisning i nya salen*

Lions, WF Sävsjö, Frälsningarme´n i Nässjö, Odd Fellow, Rebeckorna, många mindre organisationer och enskilda personer.



*Generatorhuset*



*Kablar och sladdar*



*Kopplingsdosor och cement*



*Alla delar till masten (30 m)*

I containern finns förutom radioutrustning massor med skolmaterial, sjukvårdsmaterial, böcker till biblioteket, verktyg, cyklar och mycket mer. Nu hoppas vi att allt ska gå snabbt i tullen. Sofia och Martin startade redan första dagen med att få igång de medhavda datorerna och även installera dem. Problem de stötte på löste de på plats. Det gäller att vara flexibel och det visade de prov på. Camara som bor mittemot radiostationen skänkte

Strömmen kommer från solcellspaneler på taket och från en generator. Den mesta utrustningen för radiostationen finns på plats och den sista har precis kommit i en stor container från Brasilien och finns nu i hamnen i Bissau.



*Sofia och Martin i sitt nya kontor*



*"Homem grande" som skänkte marken"*

marken och han vaktar anläggningen. Det känns riktigt bra! Skolan hade inte startat när vi kom så Gun hade intensivkurs i engelska med intresserade, flitiga elever. Den här gången fick de portugisisk-engelska lexikon och Ulf började med katalogiseringen i biblioteket. Det känns att det går framåt!



*Guns engelskagrupp i konferenssalen*

Varje förmiddag i 3 timmar hade Gun ”pianolektioner” på keyboarden som Kulla lilla syförening skänkte. Fyra ungdomar tränade skalor, noter, spela efter gehör, skriva ner noter och ackord. Inte lätt för en oerfaren lärare med så duktiga elever. Det var inte heller lätt för eleverna att hålla styr på fingrarna. I januari ska de kunna spela med två händer! Har någon tips till undervisningen så är vi tacksamma för dem!



*Pianolektion i mathyddan*



Den här gången ville fotbollsklubben i Cacine träffa oss. De vill komma upp till en högre nivå i Guinea-Bissau, men då måste de ha likadana fotbollskläder. Nu ”bollar” vi frågan vidare till er läsare. Har någon kontakt



*Några från fotbollsklubbens styrelse*

*Pianolektion i mathyddan*

med en fotbollsklubb som kan hjälpa till? Hör av er! Spelarna var hur duktiga som helst och kände till Zlatan, Messi, Ronaldo och alla andra stora. Fotboll är stort!



*Nyfödda i byn Bonia med babyhjälm*

Den här gången hade många skänkt bl.a smycken, slipsar, scarfar, glasögon, handstickade babymössor och tröjor. Allt oerhört uppskattat Ett stort tack till givarna från mottagarna!! Nästa gång tar vi gärna med glasögon, solcellslampor, fotbollskläder, fotbollar, svarta herrbyxor till eleverna i klass 10 och 11. Allt behövs, så det går bra att höra av sej.



*Fint med halsband!*



*Devintina 8*

Även om utvecklingen går sakta så märker vi för varje gång att det går framåt i byn. Fler elever går nu i Escola Betel (mer än 500 elever) och fler vill komma, men då måste skolan byggas ut. I den statliga skolan i hela landet, strejkar lärarna på grund av ej utbetald lön i mer än 6 månader. Vi har skrivit om situationen i Guinea-Bissau till Jan Eliasson och FN och fått ett



*Här lagar kvinnorna i Devintinas familj maten. Fiskebågar på taket* mycket positivt svar. Barnen har ju rätt till utbildning här och nu! Eleverna får betala en skolavgift som är mycket låg. Vi har kunnat hjälpa flera familjer så att de nu kan låta sina barn gå i skolan. De får ju ett mål mat i skolan och det betyder mycket för att föräldrarna vill skicka sina barn till skolan. Devintina är en av eleverna som får sin skolavgift från givare i Sverige.

Planeringen var att vi skulle introducera Sofia och Martin i allt som vi vet om Cacine och var de t.ex kan bada, och handla. Så blev det inte. Vi fick genom samtal från Henrik veta att vårt plan var inställt och istället fick vi snabbt packa för att resa till Bissau. Trösten var ju att vi snart kommer tillbaka igen.

Gun hade aldrig mer tänkt åka med "lokaltrafiken", men nu fanns det inget val. Valbertos bil var ju i Bissau för att repareras. Upp kl.04.00 för att avresa med en minibuss med ca 25 personer!!!! Max. 9 i Sverige! Pust! Varmt! Trångt! Efter 1 timme gick bromsarna sönder. Bara att gilla läget. Flera "bussar" var på väg till Bissau. Alla plockade in några passagerare, getter, palmoljedunkar, höns mm. Vår chaufför valde att återvända till Cacine. Han sa att han nog kunde köra sakta. Som tur var mötte vi en "buss" till och där fick vi plats, annars hade vi verkligen haft problem. Efter 16 timmar var vi framme! Vi hade sällskap av getter, höns, tappar, kycklingar och massor av bagage! Runt benen sprang höns och kycklingar!. Maten måste ju transporteras levande!



*Vår buss till höger. Getter och annat bagage lyfts över till nästa buss*

I Bissau mötte oss Amancio. Valbertos bil stod hemma hos honom. Scoutledarna kom på besök, likaså Edmundo som var här hemma 1989. Vi planerade för nästa besök i januari, då vi ska besöka scouterna förutom jobb i Cacine.

Sofia och Martin jobbar nu vidare med IT-undervisningen och undervisar även engelska. De jobbar även med förberedelserna på radiostationen. De stannar i 3 månader! Vi önskar dem Lycka till med arbetet!



*På verandan medan regnet öser ner*

Adress till Sana Queta och Valberto Oliveira  
a/o AAEGB  
C.P 295  
Bissau  
Guinea-Bissau (West Africa via Portugal)  
E-mail:  
[aaegbissau@gmail.com](mailto:aaegbissau@gmail.com)

## Med bästa hälsningar från Gun och Ulf Fransson



VÄNFÖRENINGEN FÖR UTVECKLING GENOM  
UTBILDNING I GUINEA-BISSAU, AAEGB

**"Främjande av hållbar utveckling genom  
utbildning"**

Gåvor till Cacine kan sättas in på  
Bodafors KFUK-KFUM scoutkårs  
plusgiro: 23 27 33 – 6 märk med: Cacine  
och givare  
Hemsida: [www.fransson.se/cacine](http://www.fransson.se/cacine)  
Tel: 0381-81097 073-9287570 (Gun)  
[gun@fransson.se](mailto:gun@fransson.se) [ulf@fransson.se](mailto:ulf@fransson.se)